



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions  
- TPSGC**

**Place Bonaventure, portail Sud-Est  
Place Bonaventure, Portail South-Eas  
800, rue de La Gauchetière Ouest  
Bureau 7300 / Suite 7300  
Montréal  
Québec  
H5A 1L6**

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution  
TPSGC/PWGSC  
Place Bonaventure, portail Sud-Est  
Place Bonaventure, Portail S. E.  
800, rue de La Gauchetière Ouest  
800 de La Gauchetière Street West  
Bureau 7300/Suite 7300  
Montréal  
Québec  
H5A 1L6**

<b>Title - Sujet</b> Steering Gear Repl. project for GCC	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> F7049-150372/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 006
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> F7049-15-0372	<b>Date</b> 2016-06-29
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$MTE-150-13861	
<b>File No. - N° de dossier</b> MTE-5-38380 (150)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2016-07-15</b>	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Giguère, Réjean	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> mte150
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (514) 496-3346 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (418) 496-3822
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

**Steering Gear System for the Pierre Radisson vessel (F7049-150372/A)**

**Amendment # 6** is raised to provide additional information, change the following Terms and Conditions and to provide answers to the questions received to date.

**Questions 13 to 14**

<b>13</b>	Question :	Where should the work for the second and third vessels be carried out?
	Answer :	The work for these vessels should be carried out in Montreal.

<b>14</b>	Question:	You are asking for 5 years options and also mention fixed delivery dates for June 2018 and June 2019. Which dates will be used with regards to the installation fees?
	Answer :	The dates used for the installation fees for the second and third vessels are June 2018 and June 2019.

**La version française des textes précédents est disponible à la page suivante**

**Systeme de Direction pour le navire Pierre Radisson (F7049-150372/A)**

**L'amendement # 6** est publié afin de fournir des informations, changer les Clauses et Conditions suivantes ainsi que de répondre aux questions reçues à ce jour.

**Questions 13 à 14**

<b>13</b>	Question :	À quel endroit devons-nous prévoir les travaux pour les deuxième et troisième navires?
	Réponse :	Les travaux pour ces navires devraient être effectués à Montréal.

<b>14</b>	Question :	Vous demandez des options pour 5 ans et avez des dates fixes pour la livraison juin 2018 et juin 2019. Quelles dates seront réellement utilisées pour les frais d'installation?
	Réponse :	Les dates reliées aux frais d'installations pour les deuxième et troisième navires sont juin 2018 et juin 2019.